

**Uchwała Nr .....**  
**Rady Powiatu Wołomińskiego**  
**z dnia .....**

w sprawie: **powierzenia Gminie Jadów zadania publicznego oraz dofinansowania w zakresie modernizacji nawierzchni drogi powiatowej w miejscowości Urle**

Na podstawie art. 20 pkt. 4 ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (t.j. Dz. U. z 2007 r., Nr 19, poz. 115 z późn. zm.) oraz art. 12 pkt. 8a ustawy z dnia 5 czerwca 1998r. o samorządzie powiatowym (t.j. Dz. U. z 2001 r., Nr 142, poz. 1592 z późn. zm.) Rada Powiatu Wołomińskiego uchwala co następuje:

**§ 1**

Powiat Wołomiński powierza Gminie Jadów wykonanie zadania publicznego, w zakresie modernizacji nawierzchni drogi powiatowej, w miejscowości Urle, tj. **DP Nr 4340 relacji Urle – Adampol – Kukawki.**

Przekazanie zadania następuje na warunkach określonych w projekcie porozumienia stanowiącego załącznik do uchwały.

**§ 2**

Na zadanie określone w § 1 Powiat Wołomiński przekazuje Gminie Jadów środki finansowe w formie dotacji celowej w wysokości 137 445,00 zł.

**§ 3**

Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Powiatu Wołomińskiego.

**§ 4**

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

*R. G. S. a m*

RADCA PRAWNY  
  
Maciej Sota

**Uzasadnienie**  
**do uchwały Rady Powiatu Wołomińskiego Nr .....**  
**z dnia .....**

W roku 2012 gm. Jadów otrzymała od Powiatu Wołomińskiego dofinansowanie na modernizację dróg powiatowych przebiegających przez miejscowości Borzymy i Urle. Ze względu na złe warunki pogodowe nie możliwe było wykonanie położenia masy bitumicznej na odcinku drogi Nr 4340 relacji Urle – Adampol – Kukawki o długości 800m. Firma działająca w ramach umowy z Gminą Jadów w ubiegłym roku na przedmiotowym odcinku drogi wykonała jedynie frezowanie istniejącej nawierzchni. Wobec zaistniałego faktu gm. Jadów zwróciła niewykorzystaną kwotę Powiatowi w wysokości 137 445,00 zł.

W celu dokończenia realizacji zadania Powiat udzieli Gminie dotacji celowej na wykonanie wymienionych robót w kwocie ustalonej 137 445,00 zł. Gmina będzie zobowiązana przedłożyć Powiatowi rozliczenie finansowe z wykonanych zadań do dnia 15 stycznia 2014 roku.

Kwota porozumienia została zdefiniowana na podstawie ustaleń z Gminą Jadów.

*Rafał*  
*Łódź*

**Porozumienie nr .2013**

zawarte w dniu 2013 r. w Wołominie pomiędzy:  
**Powiatem Wołomińskim** z siedzibą w Wołominie przy ul. Prądyńskiego 3, zwanym dalej „Powiatem”, reprezentowanym przez:  
Piotra Uścińskiego – Starostę Powiatu Wołomińskiego  
Konrada Rytla – Wicestarostę Powiatu Wołomińskiego  
a  
**Gminą Jadów** z siedzibą w Jadowie przy ul. Jana Pawła II 17, zwaną dalej „Gminą”, reprezentowaną przez:  
Dariusza Stanisława Kokoszkę – Wójta Gminy Jadów

Na podstawie Uchwały nr ..... Rady Powiatu Wołomińskiego z dnia ..... w sprawie **powierzenia Gminie Jadów zadania publicznego oraz dofinansowania w zakresie remontu nawierzchni drogi powiatowej w miejscowości Urle** oraz Uchwały nr ..... Rady Gminy Jadów z dnia ..... w sprawie przejęcia zadań z zakresu właściwości Powiatu Wołomińskiego,  
zawiera się, zgodnie z art. 20 pkt. 4 ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (t.j. Dz. U. z 2007 r., Nr 19, poz. 115 z późn. zm.) oraz art. 12 pkt. 8a ustawy z dnia 5 czerwca 1998r. o samorządzie powiatowym (t.j. Dz. U. z 2001 r., Nr 142, poz. 1592 z późn. zm.) oraz art. 8 ust 2a ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz. U z 2001 roku nr 142 poz. 1591 z późn. zm), porozumienie następującej treści:

**§1**

**Powiat przekazuje, a Gmina przyjmuje realizację zadania z zakresu modernizacji nawierzchni drogi powiatowej w miejscowości Urle, tj. Nr 4340 relacji Urle – Adampol – Kukawki.**  
Prace związane z utrzymaniem nawierzchni na tych drogach powiatowych zostaną wykonane zgodnie z „Warunkami Technicznymi” stanowiącymi załącznik do niniejszego porozumienia

**§2**

Strony uzgodniły, że Powiat udzieli Gminie pomocy finansowej w formie dotacji celowej na wykonanie zadania wymienionego w § 1 w kwocie **137 445,00zł** (słownie: sto trzydzieści siedem tysięcy czterysta czterdzieści pięć złotych 00/100 zł).

**§3**

**Powiat zobowiązuje się przekazać Gminie kwotę, o której mowa w § 2, w terminie 30 dni od dnia podpisania porozumienia, na numer rachunku bankowego:**

**§4**

1. **Przekazanie zadania następuje na okres od dnia 1 kwietnia do dnia 31 grudnia 2013 r.**
2. Gmina będzie investorem oraz ponosić będzie wszelkie koszty związane z przygotowaniem i realizacją zadania.
3. Źródłem finansowania zadania będzie dotacja Powiatu.

**§5**

1. **Termin rozliczenia środków finansowych, o których mowa w §2 ustala się na dzień 15 stycznia 2014r.**
2. Rozliczenie finansowe powinno zawierać:
  - a) nazwę zadania,
  - b) poświadczone za zgodność z oryginałem kserokopie faktur,
  - c) poświadczone za zgodność z oryginałem kserokopie protokołów odbioru,
  - d) kwotę przyznanych środków finansowych,

e) --- kwotę wykorzystaną na realizację zadania.

#### §6

Gmina zobowiązuje się przy wykonywaniu zadania, o którym mowa w § 1:

1. stosować ustawę *Prawo zamówień publicznych* (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759),
2. przestrzegać przepisów, norm i zasad zawartych w Prawie budowlanym, Polskich Normach, zasadach sztuki budowlanej,
3. zawiadomić o wprowadzeniu na budowę oraz o odbiorach robót Wydział Inwestycji i Drogownictwa,
4. bezwzględnie zaprosić przedstawiciela Wydziału Inwestycji i Drogownictwa do czynności odbiorowych.

#### §7

Zwrotu niewykorzystanych dotacji Gmina dokona nie później niż w terminie 15 dni od terminu określonego w §4 ust.1. na rachunek bankowy Powiatu nr 19 1020 1042 0000 8602 0016 6496.

#### §8

Wszelkie zmiany niniejszego porozumienia, jak również odstąpienie od niego, albo rozwiązanie za zgodą obu stron, wymaga formy pisemnej w postaci aneksu pod rygorem nieważności

#### §9

W sprawach nieuregulowanych porozumieniem stosuje się przepisy ustawy z dnia 23 kwietnia 1964r. *Kodeks Cywilny* (Dz. U. z 1964r., Nr 16 poz. 93 z późn. zm.) oraz ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. *o finansach publicznych* (Dz. U. z 2009r. Nr 157, poz. 1240 z późn. zm.).

#### §10

Porozumienie niniejsze zostało sporządzone w pięciu jednobrzmiących egzemplarzach, dwa dla Gminy i trzy dla Powiatu.

POWIAT

GMINA

**WARUNKI TECHNICZNE  
PROWADZENIA ROBÓT W PASIE DROGOWYM DRÓG POWIATOWYCH W ZAKRESIE  
WEJŚCIA W TEREN ORAZ ODTWORZENIA NAWIERZCHNI.**

Szczegółowe warunki techniczne

1. Wykonawca dokona oznakowania i zabezpieczenia miejsca robót zgodnie z zatwierdzonym projektem organizacji ruchu, będzie prowadził stałą kontrolę wykonanego oznakowania, a organizacja ruchu będzie obejmować faktycznie zajmowaną strefę robót. Zobowiązuje się Wykonawcę do przywrócenia kompletnego oznakowania stałej organizacji ruchu równocześnie z likwidacją oznakowania na czas robót.
2. Wykonawca odpowiada za prawidłowe odtworzenie nawierzchni po wykonanych robotach w ulicy, pas nawierzchni oraz chodniki sąsiadujące z robotami nie mogą być w gorszym stanie niż przed przystąpieniem do robót.
3. Przed przystąpieniem do robót w ulicy zostanie sporządzony protokół wprowadzenia poparty dokumentacją fotograficzną stanu ulicy.
4. Jeżeli w pasie drogowym w miejscu prowadzonego wykopu występują grunty spoiste to należy wymienić grunt pod nawierzchnią na głębokości 1m poniżej konstrukcji nawierzchni drogi na grunt niespoisty (piaski, pospółki).
5. Przed przystąpieniem do robót odtworzeniowych nawierzchni należy wykonać badanie zagęszczenia gruntu. Powiadomienie o planowanych badaniach należy zgłosić telefonicznie lub faksem na dzień przed przystąpieniem do badań aby pracownik WID mógł w nich uczestniczyć.
6. Brak pozytywnych badań wyklucza możliwość przystąpienia do naprawy lub wykonania nawierzchni. Wymagany wskaźnik zagęszczenia gruntu w jezdni  $I_s=1,0$  we wszystkich punktach badania i na wszystkich głębokościach do rzędnej 20 cm powyżej przewodu. W przypadku nie powiadomienia WID o terminie badań gruntu roboty nie będą odebrane.
7. W przypadku wątpliwości odnośnie jakości zagęszczenia gruntu zarządca drogi zastrzega sobie prawo dokonania badań uzupełniających, których koszt ponosi wykonawca robót jeśli badania te wykażą nieprawidłowe zagęszczenie gruntu.
8. Docinanie nawierzchni po wykonywanych robotach sieciowych i przyłączeniowych ma być wykonywane z możliwie najmniejszą ilością załamania linii cięcia, aby nie obniżyć jakości odtwarzanej nawierzchni.
9. Na konstrukcję nawierzchni asfaltobetonowej w miejscu odtworzeń po kanalizacji musi się składać:
  - a. podsypka piaskowa grubości 15 cm, chyba, że osoba kontrolująca odstąpi od konieczności stosowania tej warstwy,
  - b. podbudowa z tłucznia kamiennego, drogowego o frakcji 31-63 zaklinowana kliniecem kamiennym o uziarnieniu 2-8 o łącznej grubości min 30 cm.
  - c. nawierzchnia asfaltobetonowa lub polimeroasfaltowa ma mieć dwie warstwy, min 5+4 cm grubości. Nawierzchnia ma być wykonana z masy asfaltowej o parametrach jak dla ruchu KR 3-4.
10. Na szerokości istniejącej nawierzchni należy wykonać nakładkę o min gr. 6,0 cm.
11. Nawierzchnię asfaltobetonową należy układać rozścielaczem do mas bitumicznych. Jeśli fragmenty do naprawy nie pozwalają na zastosowanie rozścielacza należy ją układać ręcznie, przy czym jakość i równość nawierzchni nie może odbiegać od jakości nawierzchni rozkładanej mechanicznie.
12. Na zjazdach bramowych odtworzenie nawierzchni należy wykonać z materiału z jakiego był on pierwotnie wykonany. Podbudowa na wjeździe bramowym musi mieć grubość min. 15 cm i może być wykonywana zarówno z betonu jak i z tłucznia.
13. Zakres odtworzenia nawierzchni asfaltobetonowej:

- a. Nawierzchnia ma być odtwarzana w zakresie wykonywanego wykopu pod instalacje lub urządzenia podziemne,
  - b. Szerokość odtworzenia nawierzchni obejmuje szerokość wykopu powiększoną o 15 cm z każdej strony wykopu poza szerokość nawierzchni naruszonej, oberwanej lub zniszczonej na krawędziach wykopów (patrz rys. 1),
  - c. Naprawa nawierzchni w szerokości podanej w pkt. 12b obejmuje całą konstrukcję nawierzchni ze wszystkimi jej warstwami,
  - d. Jeżeli zniszczeniu uległa sama nawierzchnia poza szerokością podaną w pkt. 12b (np. w skutek wbicia się łap, lub gąsienicy koparki w nawierzchnię) należy odtworzyć nawierzchnię bez wymiany podbudowy w grubości jaka występowała dotychczas na tej ulicy.
  - e. Jeżeli po wykonaniu wykopów i odcięciu nawierzchni do odtworzenia pozostanie przy krawężniku jezdni pas szerokości mniejszej niż 60 cm (jeśli brak jest krawężnika pas mniejszy niż 1m) należy go zerwać bez naruszania podbudowy istniejącej i również na tym pasie ułożyć nową nawierzchnię.
  - f. Układanie mieszanki asfaltowej ma być wykonywane w temperaturze podłoża i powietrza powyżej  $+5^{\circ}\text{C}$ , na suche czyste i odpylone podłoże po uprzednim jego skropieniu asfaltem.
  - g. Jeśli mieszanka będzie zbyt zimna, nie wolno jej układać, a próba ułożenia skutkować będzie ponownym wykonaniem robót nawierzchniowych.
14. Jeśli krawężnik przy odtwarzanej nawierzchni jest przewrócony lub zapadnięty należy go wyregulować do właściwego poziomu i zaspoिनować przed przystąpieniem do robót nawierzchniowych. Światło krawężnika powinno wynosić 8-16 cm z tym, że musi być ono dostosowane do warunków rzeczywistych aktualnie panujących w ulicy tj. dopasowane do chodników, wjazdów bramowych i przyległych terenów zieleni. W miejscach przejść dla pieszych światło krawężnika nie może być większe niż 2 cm.
15. Jeżeli odtworzenie nawierzchni występuje na krawędzi jedni, przy której brak jest krawężnika poszczególne warstwy konstrukcji nawierzchni należy poszerzać w następujący sposób:
- a. Podsypka piaskowa ma być szersza od podbudowy o tyle ile wynosi grubość układanej podbudowy,
  - b. Podbudowa ma być szersza od nawierzchni o tyle ile wynosi grubość układanej nawierzchni (patrz rys. 2).
16. Połączenie nawierzchni istniejącej z nowo układaną oraz z krawężnikiem będzie uszczelnione taśmą asfaltową na etapie układania nawierzchni lub zalane mastyksem ewentualnie masą zalewową z zasypaniem drobnym kruszywem dwukrotnie. Pierwszy raz bezpośrednio po wykonaniu nawierzchni, a w ramach gwarancji po raz drugi przed zakończeniem okresu gwarancyjnego – Zarządca drogi może zażądać kolejnych uszczelnień połączenia nawierzchni jeśli zaistnieje taka konieczność (patrz rys. 3).
17. W przypadku robót w chodniku Wykonawca zobowiązany jest do przelożenia całej szerokości chodnika w przypadkach, gdy odległość krawędzi wykopu do krawędzi chodnika jest mniejsza lub równa 1,5 m.
18. Włazy kanałowe, zasuw, hydranty oraz inne urządzenia rewizyjne znajdujące się w poziomie terenu należy wyregulować z dopasowaniem do nawierzchni tzn. należy im nadać pochylenia zgodne z pochyleniami nawierzchni w której się znajdują. W przypadku obsadzenia w gruncie należy te urządzenia zabezpieczyć brukiem na podsypce cementowobetonowej.
19. W przypadku wykonywania studni rewizyjnych typu Wavin  $\varnothing$  425 lub typu podobnego poza typowymi zamknięciami należy ułożyć w kolejności wąż żeliwny lub żeliwno - betonowy typu ciężkiego, na dwóch betonowych pierścieniach dystansowych wysokości 10 cm każdy, poniżej płyta betonowa pokrywy studni  $\varnothing$  1200 z otworem włączowym wykonanym w osi płyty, pod spodem ławę betonową z betonu B15 grubości 20cm (wg schematu na rysunku 4). Inne rozwiązania należy indywidualnie uzgodnić w WID.
20. Za stan chodników, pasów zieleni, jezdni sąsiednich i ulic dojazdowych do placu budowy odpowiada Wykonawca. Obowiązany jest on do zapewnienia bezpieczeństwa ruchu, oczyszczania ulic, po których porusza się jego sprzęt, naprawy ewentualnych zniszczeń powstałych podczas realizacji robót i transportu związanego z budową.
21. W przypadku korzystania przez Wykonawcę z dróg gruntowych, o nawierzchni z pospółki drogowej lub tłuczniowej ma on obowiązek utrzymania ich w stanie pozwalającym na

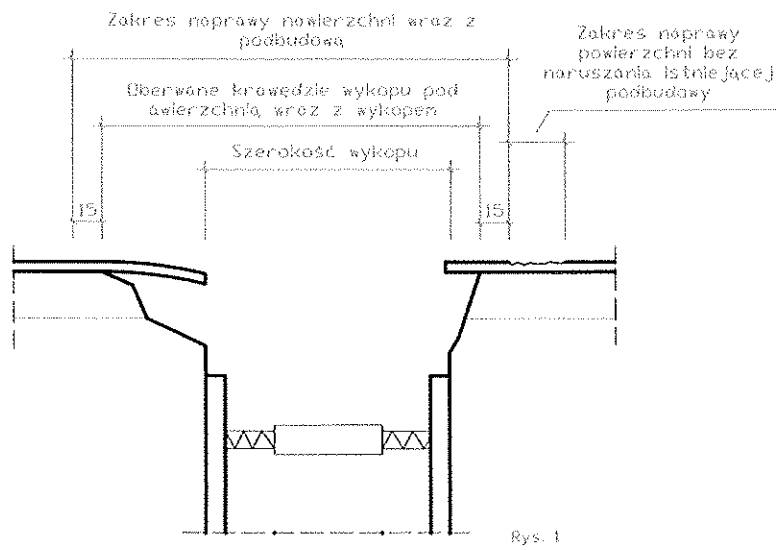
- korzystanie innym użytkownikom oraz na wyrównanie, nadanie właściwego profilu i zawałowanie po zakończeniu robót.
22. W przypadku korzystania przez Wykonawcę z dróg o nawierzchni z destruktu asfaltowego naprawy należy wykonać z tego materiału z zamknięciem nawierzchni powierzchniowo przez skropienie emulsją asfaltową, szybkorozpadową i zasypaniem grysem bazaltowym.
  23. Jeżeli wykopy prowadzone w drogach gruntowych spowodują rozluźnienie gruntu lub doprowadzą do równoziarnistości nawierzchni i nie będzie można jej zagęścić Wykonawca ma obowiązek doziarnić grunt rodzimy i zapewnić prawidłowe zagęszczenie drogi. Doziarnienie nie może być wykonane gruntami spoistymi, które powodowałyby nieprzepuszczalność nawierzchni.
  24. Roboty prowadzone w drogach powiatowych o nawierzchni gruntowej, nieutwardzonej żadnym kruszywem - w zakresie robót odtworzeniowych musi się znaleźć profilowanie drogi ze spadkami poprzecznymi oraz uporządkowanie poboczy.
  25. Roboty prowadzone w nawierzchni drogi powiatowej, gruntowej, utwardzonej kruszywem - w zakresie robót odtworzeniowych musi się znaleźć wykonanie w tej drodze nawierzchni tłuczniowej, szerokości 5 m i grubości 15 cm, o łukowym przekroju poprzecznym oraz o rzędnej niwelety równej niwelecie drogi jaka była przed przystąpieniem do robót. Zamawiający może zażądać korekty niweletę w celu zmiany spływu wód opadowych lub w celu usprawnienia obsługi komunikacyjnej posesji położonych przy tej drodze.
  26. Wykonawca po zakończeniu prac ma obowiązek (przy braku chodników przy nawierzchni asfaltowej), ewentualne pobocza uporządkować, uprzętnąć i wyrównać teren.
  27. Naprawa chodników ma polegać na odbudowaniu ich do stanu pozwalającego na prawidłowe i bezpieczne użytkowanie i do stanu nie gorszego niż przed przystąpieniem do robót ziemnych. Popękane płyty chodnikowe lub kostki mają zostać wymienione na całe. Krawężniki na ławie betonowej i obrzeża ustawione prawidłowo i zafugowane.
  28. Jeżeli w ramach odtworzenia nawierzchni będzie konieczne ustawienie krawężnika przy istniejącej nawierzchni, należy go ustawić na ławie betonowej z oporem, a styk krawężnika i nawierzchni uszczelnić asfaltową masą zalewową, mastyksem lub asfaltem lanym (rys.3).
  29. Odtworzyć oznakowanie poziome i pionowe.
  30. Wszystkie roboty drogowe należy prowadzić zgodnie z Europejskimi Normami lub Polskimi Normami, zasadami sztuki budowlanej i technologiami przewidzianymi dla tych robót (z obostrzeniem odnośnie zagęszczenia gruntu).
  31. Każda czynność związana z zasypaniem wykopu i odtworzeniem nawierzchni podlegająca na zakryciu podlega odbiorowi przez przedstawiciela z ramienia Zarządcy Drogi na pisemne zgłoszenie Wykonawcy. Istnieje możliwość odkrywkowego sprawdzenia jakości robót zanikowych, wykonanie odkrywek, napraw podkrywkowych i konsekwencje złego odtworzenia nawierzchni ponosi w pełnym zakresie kosztów Wykonawca robót. Nieodebranie czynności podlegającej zakryciu powodować będzie nie odebranie całości robót i nieprzerwane naliczanie opłat za zajęcie pasa drogowego.
  32. W przypadku prowadzenia robót w styczności z urządzeniami obcymi lub przy kolizjach z urządzeniami obcymi na protokół odbioru należy uzyskać podpis zarządców tych urządzeń (zalecana obecność przedstawiciela tych instytucji w komisji odbiorowej).

**Warunki specjalne:**

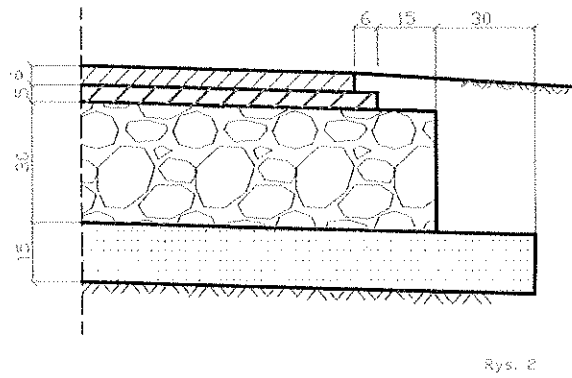
Gwarancja na roboty odtworzeniowe wynosi 5 lat.

1. Jeśli okresie gwarancji nawierzchnia będzie osiadała Wykonawca robót jest zobowiązany w terminie uzgodnionym z Zarządcą Drogi do ponownego odkrycia wykopu do poziomu urządzenia podziemnego, ponownego prawidłowego wykonania robót ziemnych i ponownego odtworzenia nawierzchni.
2. Jeżeli nawierzchnia będzie wykazywała nieszczelności, koleinowanie, deformacje nie związane z podłożem Wykonawca ponownie odtworzy nawierzchnię z prawidłowym jej uszczelnieniem na połączeniach.

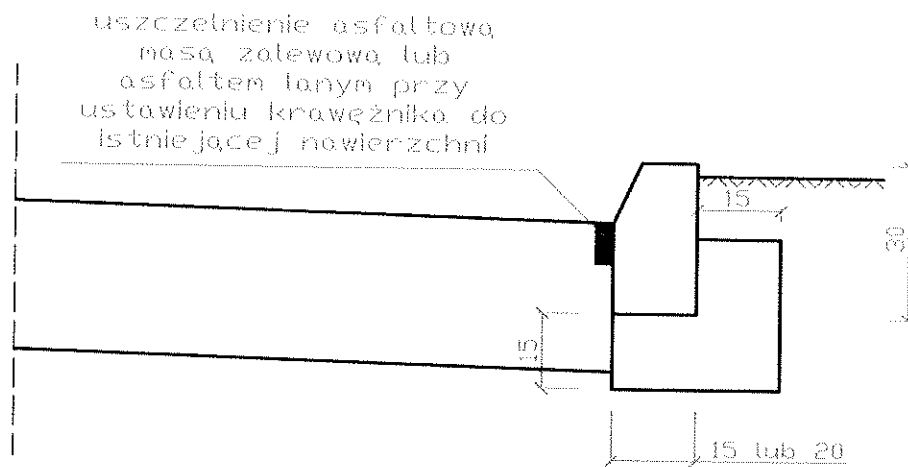
## Zakres naprawy nawierzchni



## Zasada wykonania krawędzi jezdni bez krawężnika

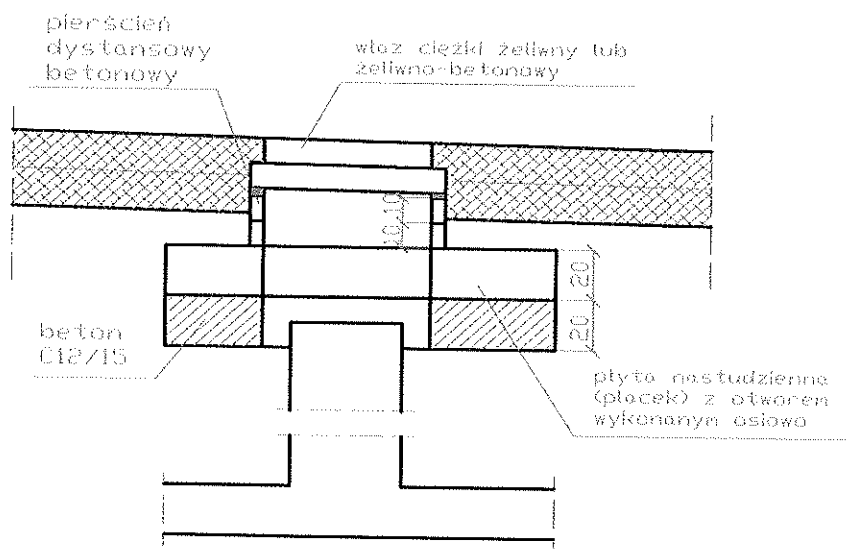






Rys. 3

## Studnia Typu WAVIN Ø425



Rys. 4

### UWAGI:

Wszystkie ewentualne odstępstwa od wyżej wymienionych, wymagają pisemnej zgody zarządcy drogi lub uprawnionego przedstawiciela Wydziału Inwestycji i Drogownictwa.

Zarządca drogi zastrzega sobie prawo do zmiany warunków zajęcia pasa drogowego w zależności od charakteru prac, użytej technologii jak i warunków pogodowych w okresie zajęcia pasa.